

دُعَاءُ الْمُجِيرِ

Dua'a al-Mujeer

(Arabic text and English, Urdu, Hindi Translation & English Transliteration)

For any errors / comments please write to: duas.org@gmail.com

Kindly recite Sūrat al-Fātiḥah for Marhumeen of all those who have worked towards making this small work possible.

Du`a al-Mujeer is a du`a (including) sublime (contents which has been) quoted from the Prophet (s). Angel Gabriel brought it (from the Heaven to the Prophet (s) while he was saying prayer at Abraham's Station (*Maqam Ibrahim*). Shaykh Kaf`ami (r.a) has cited this du`a in (both of) his books *al-Balad al-Amin* and *al-Misbah*, and has mentioned its rewards in the annotation; among them is "Whoever recites this du`a during the days of bright nights of Ramadan (13-15th), all his sins will be forgiven, even though their numbers amount the number of the rain droplets, tree leaves and desert sands. It is effective for curing the ill, getting out of debts, achieving richness, and relieving the sorrow.

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ

**O' Allāh send Your blessings on Muhammad
and the family of Muhammad.**

اے اللہ! رحمت فرما محمد و آل (ع) محمد پر

ऐ अल्लाह मुहम्मद और आले मुहम्मद पर अपनी सलामती रख

allahumma salli `ala muhammadin wa ali muhammadin

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

**In the Name of Allāh,
the All-beneficent, the All-merciful.**

عظیم اور دائمی رحمتوں والے خدا کے نام سے

شुरू کرتا ہوں اलلاہ کے نام سے جو بڑا مہربان اور نیہایت رھم والا ہے

bi-smi llahi r-rahmani r-rahimi

سُبْحَانَكَ يَا اللَّهُ

Glory be to You. O Allāh!

تو پاک ہے اے اللہ

تू پاک है ऐ अल्लाह

subhanaka ya allahu

تَعَالَيْتَ يَا رَحْمَنُ

Exalted are You. O Beneficent!

تو بلندتر ہے اے رحم کرنے والے

تू बुलन्दतर है ऐ रहम करने वाले

ta`alayta ya rahmanu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا رَحِيمُ

Glory be to You. O Merciful!

تو پاک ہے اے مہربان

تू پاک है ऐ मेहरबान,

subhanaka ya rahimu

تَعَالَيْتَ يَا كَرِيمُ

Exalted are You. O Generous!

تو بلندتر ہے اے کریم

تू बुलन्दतर है ऐ करीम

ta`alayta ya karimu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujir

سُبْحَانَكَ يَا مَلِكُ

Glory be to You. O Sovereign!

تو پاک ہے اے بادشاہ

تू پاک है ऐ बादशाह,

subhanaka ya maliku

تَعَالَيْتَ يَا مَالِكُ

Exalted are You. O Master!

تو بلندتر ہے اے آقا

तू बुलन्दतर है ऐ आका

ta`alayta ya maliku

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا قُدُّوسُ

Glory be to You. O Holy!

تو پاک ہے اے پاک ترین

تُو پاک ہے اے پاک'ترین،

subhanaka ya quddusu

تَعَالَيْتَ يَا سَلَامُ

Exalted are You. O Peace!

تو بلندتر ہے اے سلامتی دینے والے

तू बुलन्दतर है ऐ सलामती देने वाले

ta`alayta ya salamu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا مُؤْمِنُ

Glory be to You. O Source of security!

تو پاک ہے اے امن دینے والے

تू पाक है ऐ अमन देने वाले,

subhanaka ya mu'minu

تَعَالَيْتَ يَا مُهَيِّمٌ

Exalted are You. O Loving Protector!

تو بلندتر ہے اے نگہبان

تू बुलन्दतर है ऐ निगहबान

ta`alayta ya muhayminu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا عَزِيزُ

Glory be to You. O Glorious!

تو پاک ہے اے صاحب عزت

تू پاک है ऐ साहिबे इज़्जत,

subhanaka ya `azizu

تَعَالَيْتَ يَا جَبَّارُ

Exalted are You. O Omnipotent!

تو بلندتر ہے اے زبردست

تू बुलन्दतर है ऐ सर्वशक्तिमान

ta`alayta ya jabbaru

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا مُتَكَبِّرٍ

Glory be to You. O Proud!

تو پاک ہے اے بڑائی والے

تू پاک है ऐ बड़ाई वाले

subhanaka ya mutakabbiru

تَعَالَيْتَ يَا مُتَجَبِّرٌ

Exalted are You. O Dominant Helper!

تو بلندتر ہے اے بڑائی کے مالک

تू बुलन्दतर है ऐ बड़ाई के मालिक

ta`alayta ya mutajabbiru

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا خَالِقُ

Glory be to You. O Creator!

تو پاک ہے اے پیدا کرنیوالے

تू پاک है ऐ सर्जक

subhanaka ya khaliq

تَعَالَيْتَ يَا بَارِيُّ

Exalted are You. O Maker!

تو بلندتر ہے اے بنانے والے

تू बुलन्द है ऐ ठहराने वाले

ta`alayta ya bari'u

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا مُصَوِّرُ

Glory be to You. O Fashioner!

تو پاک ہے اے صورت گر

تू پاک है ऐ हिदायत देने वाले,

subhanaka ya musawwiru

تَعَالَيْتَ يَا مُقَدِّرُ

Exalted are You. O Preordainer!

تو بلند ہے اے اندازہ ٹھہرانے والے

تू बुलन्दतर है ऐ बाक़ी रहने वाले

ta`alayta ya muqaddiru

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دیاے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے دے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا هَادِي

Glory be to You. O Guide!

تو پاک ہے اے ہدایت دینے والے

تू पाक है ऐ मार्गदर्शक

subhanaka ya hadi

تَعَالَيْتَ يَا بَاقِي

Exalted are You. O Ever-Living!

تو بلندتر ہے اے باقی رہنے والے

تू बुलन्दतर है, ऐ अनंत

ta`alayta ya baqi

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا وَهَّابُ

Glory be to You. O Liberal!

تو پاک ہے اے بہت دینے والے

تू पाक है ऐ उदार

subhanaka ya wahhabu

تَعَالَيْتَ يَا تَوَّابُ

Exalted are You. O to Whom return all repentant!

تو بلندتر ہے اے توبہ قبول کرنیوالے

تू बुलन्दतर है, ऐ तौबा क़बूल करने वाले

ta`alayta ya tawwabu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا فَتَّاحُ

Glory be to You. O Liberator!

تو پاک ہے اے کھولنے والے

تू पाक है ऐ मुक्तिदाता

subhanaka ya fattahu

تَعَالَيْتَ يَا مُرْتَاخُ

Exalted are You. O Comforter!

تو بلندتر ہے اے صاحب راحت پناہ دے

تू बुलन्दतर है, ऐ दिलासा देनेवाला

ta`alayta ya murtahu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا سَيِّدِي

Glory be to You. O Chief!

تو پاک ہے اے میرے سردار

تू पाक है ऐ मेरे सरदार

subhanaka ya sayyidi

تَعَالَيْتَ يَا مَوْلَايَ

Exalted are You. O Liege-Lord!

تو بلندتر ہے اے میرے مولا

تू बुलन्दतर है ऐ मेरे मौला

ta`alayta ya mawlaya

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا قَرِيبُ

Glory be to You. O Near!

تو پاک ہے اے نزدیک تر

تू پاک है ऐ नज़दीक तर

subhanaka ya qaribu

تَعَالَيْتَ يَا رَقِيبُ

Exalted are You. O Preserver!

تو بلندتر ہے اے نگہدار

تू बुलन्दतर है ऐ निगहदार

ta`alayta ya raqibu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا مُبْدِيُّ

Glory be to You. O Originator!

تو پاک ہے اے ابتداء کرنے والے

تू پاک है ऐ इब्तिदा करने वाले

subhanaka ya mubdi'u

تَعَالَيْتَ يَا مُعِيدُ

Exalted are You. O Resurrector!

تو بلندتر ہے اے لوٹانے والے

تू बुलन्दतर है ऐ लौटाने वाले

ta`alayta ya mu`idu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والی

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا حَمِيدُ

Glory be to You. O Praiseworthy!

تو پاک ہے اے حمد کے لائق

تू پاک है ऐ प्रशंसा के योग्य

subhanaka ya hamidu

تَعَالَيْتَ يَا مَجِيدُ

Exalted are You. O Glorified!

تو بلندتر ہے اے شان والے

تू बुलन्दतर है ऐ शान वाले

ta`alayta ya majidu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا قَدِيمُ

Glory be to You. O Eternal!

تو پاک ہے اے سب سے پہلے

تू پاک है हे अनंत

subhanaka ya qadimu

تَعَالَيْتَ يَا عَظِيمُ

Exalted are You. O Mighty!

تو بلند تر ہے اے بزرگتر

تू बुलन्दतर है ऐ बुजुर्गतर

ta`alayta ya `azimu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا غَفُورُ

Glory be to You. O Very Forgiving!

تو پاک ہے اے بہت بخشنے والے

تू پاک है ऐ बखशने वाले,

subhanaka ya ghafuru

تَعَالَيْتَ يَا شَكُورُ

Exalted are You. O Appreciator!

تو بلندتر ہے اے لائق شکر

تू बुलन्दतर है ऐ लायक़ शुक्र

ta`alayta ya shakuru

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا شَاهِدُ

Glory be to You. O Ever-present!

تو پاک ہے اے گواہی دینے والے

تू پاک है ऐ सदैव उपस्थित

subhanaka ya shaahidu

تَعَالَيْتَ يَا شَهِيدُ

Exalted are You. O Witness!

تو بلندتر ہے اے حاضر و موجود

تू बुलन्दतर है ऐ हाज़िर व मौजूद

ta`alayta ya shahidu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا حَنَّانُ

Glory be to You. O Compassionate!

تو پاک ہے اے محبت والے

تू پاک है ऐ मोहब्बत वाले

subhanaka ya hannanu

تَعَالَيْتَ يَا مَنَّانُ

Exalted are You. O Kind!

تو بلندتر ہے اے احسان کرنیوالے

تू बुलन्दतर है ऐ एहसान करने वाले

ta`alayta ya mannanu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا بَاعِثُ

Glory be to You. O Causer!

تو پاک ہے اے اٹھانے والے

تू पाक है ऐ उठाने वाले,

subhanaka ya ba`ithu

تَعَالَيْتَ يَا وَارِثُ

Exalted are You. O Lord-possessor!

تو بلندتر ہے اے سچے وارث

تू बुलन्दतर है ऐ सचचे वारिस

ta`alayta ya warithu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا مُحْيِي

Glory be to You. O Vivifying!

تو پاک ہے اے زندہ کرنے والی

تू پاک है ऐ ज़िंदा करने वाले

subhanaka ya muhyi

تَعَالَيْتَ يَا مُمِيتُ

Exalted are You. O Annihilator!

تو بلندتر ہے اے موت دینے والے

تू बुलन्दतर है ऐ मौत देने वाले

ta`alayta ya mumitu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا شَفِيقُ

Glory be to You. O Loving!

تو پاک ہے اے مہربانی کرنے والے

تू پاک है ऐ प्यार करने वाले

subhanaka ya shafiqu

تَعَالَيْتَ يَا رَفِيقُ

Exalted are You. O Helping Friend!

تو بلندتر ہے اے ساتھ دینے والے

تू बुलन्दतर है ऐ दोस्त की मदद करने वाले

ta`alayta ya rafiqu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا اٰنِسُ

Glory be to You. O Companion!

تو پاک ہے اے رفیق

تُو پاک ہے اے ساتھی

subhanaka ya anisu

تَعَالَيْتَ يَا مُؤْنِسُ

Exalted are You. O Familiar!

تو بلندتر ہے اے ہمدم و یاور

تू बुलन्दतर है ऐ सुपरिचित

ta`alayta ya mu'nisu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا جَلِيلُ

Glory be to You. O Magnificent!

تو پاک ہے اے جلالت والے

تू پاک है ऐ जलालत वाले

subhanaka ya jalilu

تَعَالَيْتَ يَا جَمِيلُ

Exalted are You. O Elegant!

تو بلندتر ہے اے صاحب حسن

तू बुलन्दतर है ऐ साहिबे हुस्न

ta`alayta ya jamilu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والی

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا خَبِيرُ

Glory be to You. O All-knowing!

تو پاک ہے اے خبر رکھنے والے

تू پاک है ऐ खबर रखने वाले

subhanaka ya khabiru

تَعَالَيْتَ يَا بَصِيرُ

Exalted are You. O All-seeing!

تو بلندتر ہے اے دیکھنے والے

تू बुलन्दतर है ऐ देखने वाले

ta`alayta ya basiru

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا حَفِيٌّ

Glory be to You. O Benevolent!

تو پاک ہے اے صاحب عقل

تू پاک है ऐ दयालू

subhanaka ya hafiyyu

تَعَالَيْتَ يَا مَلِيٍّ

Exalted are You. O Possessor of fortune!

تو بلندتر ہے اے مراد برلانے والے

تू बुलन्दतर है ऐ भाग्य का स्वामी

ta`alayta ya maliyyu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا مَعْبُودُ

Glory be to You. O Adored!

تو پاک ہے اے معبود

تू पाक है ऐ माबूद

subhanaka ya ma`budu

تَعَالَيْتَ يَا مَوْجُودُ

Exalted are You. O Ever-Existing!

تو بلندتر ہے اے موجود حقیقی

تू बुलन्दतर है ऐ मौजूद हकीकी

ta`alayta ya mawjudu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا غَفَّارُ

Glory be to You. O Forgiver!

تو پاک ہے اے بخشنے والے

تू پاک है ऐ बखशने वाले

subhanaka ya ghaffaru

تَعَالَيْتَ يَا قَهَّارُ

Exalted are You. O Subduer!

تو بلندتر ہے اے زبردست

تू बुलन्दतर है ऐ ज़बरदस्त

ta`alayta ya qahharu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا مَذْكُورُ

Glory be to You. O Rememberable!

تو پاک ہے اے یاد کئے ہوئے

تू پاک है ऐ याद किये हुए

subhanaka ya madhkuru

تَعَالَيْتَ يَا مَشْكُورُ

Exalted are You. O Thankworthy!

تو بلندتر ہے اے شکر کیے گئے

تू बुलन्दतर है शुक्र किये गए

ta`alayta ya mashkuru

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا جَوَادُ

Glory be to You. O Liberal Bestower!

تو پاک ہے اے بہت زیادہ سخی

تू पाक है ऐ बहुत ज़यादा सखी

subhanaka ya jawadu

تَعَالَيْتَ يَا مَعَادُ

Exalted are You. O Whom everything returns to!

تو بلندتر ہے اے جائے پناہ

तू बुलन्दतर है ऐ जाए-पनाह

ta`alayta ya ma`adhu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا جَمَالُ

Glory be to You. O Pure Beauty!

تو پاک ہے اے حسن والے

تू پاک है ऐ साहिबे हुस्न

subhanaka ya jamalu

تَعَالَيْتَ يَا جَلَالُ

Exalted are You. O Majesty!

تو بلندتر ہے اے بزرگی والے

تू बुलन्दतर है ऐ जलालत वाले

ta`alayta ya jalalu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا سَابِقُ

Glory be to You. O Ever-foremost!

تو پاک ہے اے سب سے اول

تू पाक है ऐ सबसे अक्वल

subhanaka ya sabiqu

تَعَالَيْتَ يَا رَازِقُ

Exalted are You. O Giver of Livelihood!

تو بلندتر ہے اے رزق دینے والے

تू बुलन्दतर है रिज़क़ देने वाले

ta`alayta ya raziq

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا صَادِقُ

Glory be to You. O Truthful!

تو پاک ہے اے صاحب صدق

تू پاک है ऐ साहिबे सिद्क

subhanaka ya sadiqu

تَعَالَيْتَ يَا فَالِقُ

Exalted are You. O Splitter!

تو بلندتر ہے اے شگافتہ کرنے والے

تू बुलन्दतर है ऐ शगाफता करने वाले

ta`alayta ya faliqu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا سَمِيعُ

Glory be to You. O Hearer!

تو پاک ہے اے سننے والے

تू پاک है ऐ सुनने वाले

subhanaka ya sami`u

تَعَالَيْتَ يَا سَرِيْعُ

Exalted are You. O Quick!

تو بلندتر ہے اے تیزتر

تू बुलन्दतर है ऐ तेज़-तर

ta`alayta ya sari`u

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا رَفِيعُ

Glory be to You. O Sublime!

تو پاک ہے اے بلندی والے

تू پاک है ऐ बुलंदी वाले

subhanaka ya rafi`u

تَعَالَيْتَ يَا بَدِيعُ

Exalted are You. O Original Inventor!

تو بلندتر ہے اے جدت والے

تू बुलन्दतर है ऐ जिदत वाले

ta`alayta ya badi`u

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا فَعَّالُ

Glory be to You. O Perpetrator!

تو پاک ہے اے بڑے فاعل

تू पाक है ऐ बड़े फ़ाएल

subhanaka ya fa`alu

تَعَالَيْتَ يَا مُتَعَالٍ

Exalted are You. O Most High!

تو بلندتر ہے اے عالی تر

تू बुलन्दतर है ऐ आली तर

ta`alayta ya muta`alin

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا قَاضِي

Glory be to You. O Judge!

تو پاک ہے اے فیصلہ کرنے والے

تو پاک ہے اے فیصلہ کرنے والے

subhanaka ya qadi

تَعَالَيْتَ يَا رَاضِي

Exalted are You. O Consenting!

تو بلندتر ہے اے راضی ہو جانے والے

تू बुलन्दतर है ऐ जिदत वाले

ta`alayta ya radi

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا قَاهِرُ

Glory be to You. O Conqueror!

تو پاک ہے اے زبردست

تू پاک है ऐ विजेता

subhanaka ya qahiru

تَعَالَيْتَ يَا طَاهِرُ

Exalted are You. O Pure!

تو بلندتر ہے اے پاکیزگی والے

تू बुलन्दतर है ऐ पाकीज़गी वाले

ta`alayta ya Tahiru

اَجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا عَالِمُ

Glory be to You. O All-Knowing!

تو پاک ہے اے صاحب علم

تू پاک है ऐ साहिबे ईल्म वाले

subhanaka ya `alimu

تَعَالَيْتَ يَا حَاكِمُ

Exalted are You. O Ruler!

تو بلندتر ہے اے صاحب حکم

تू बुलन्दतर है ऐ शासक

ta`alayta ya hakimu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا دَائِمٌ

Glory be to You. O Ever-Lasting!

تو پاک ہے اے ہمیشہ رہنے والے

تू پاک है ऐ हमेशा रहने वाले

subhanaka ya da'imu

تَعَالَيْتَ يَا قَائِمُ

Exalted are You. O Ever-enduring!

تو بلندتر ہے اے موجود

تू बुलन्दतर है ऐ सदा चिरस्थायी

ta`alayta ya qa'imu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والی

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا عَاصِمُ

Glory be to You. O Defended!

تو پاک ہے اے حفاظت کرنیوالے

تُو پاک ہے اے ہیفاجت کرنے والے

subhanaka ya `asimu

تَعَالَيْتَ يَا قَاسِمُ

Exalted are You. O Distributer!

تو بلندتر ہے اے تقسیم کرنیوالے

تू बुलन्दतर है ऐ तक़सीम करने वाले

ta`alayta ya qasimu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا غَنِيٌّ

Glory be to You. O Independent!

تو پاک ہے اے تونگر

تو پاک ہے آجااد

subhanaka ya ghaniyyu

تَعَالَيْتَ يَا مُغْنِي

Exalted are You. O Enricher!

تو بلندتر ہے اے تونگر کرنے والے

تू बुलन्दतर है ऐ समृद्ध बनाने वाले

ta`alayta ya mughni

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا وَفِيٌّ

Glory be to You. O True to His word!

تو پاک ہے اے وفا والے

تू پاک है ऐ वफ़ा वाले

subhanaka ya wafiyyu

تَعَالَيْتَ يَا قَوِيٌّ

Exalted are You. O Strong!

تو بلندتر ہے اے قوت والے

تू बुलन्दतर है ऐ कुव्वत वाले

ta`alayta ya qawiyyu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا كَافِي

Glory be to You. O Self-sufficient!

تو پاک ہے ، اے کفایت کرنے والے

تُو پاک ہے اے کفایات کرنے والے

subhanaka ya kafi

تَعَالَيْتَ يَا شَافِي

Exalted are You. O Effective Restorer of health!

تو بلندتر ہے اے شفا دینے والے

تू बुलन्दतर है ऐ शिफ़ा देने वाले

ta`alayta ya shafi

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والی

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا مُقَدِّمُ

Glory be to You. O Leader!

تو پاک ہے اے سب سے پہلے

تू پاک है ऐ सबसे पहले

subhanaka ya muqaddimu

تَعَالَيْتَ يَا مُؤَخِّرُ

Exalted are You. O Conclusion!

تو بلندتر ہے اے سب سے آخر رہنے والے

تू बुलन्दतर है ऐ सब आखिर रहने वाले

ta`alayta ya mu'akhkhiru

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا أَوَّلُ

Glory be to You. O First!

تو پاک ہے اے سب سے اول

تू पाक है ऐ सबसे अक्वल

subhanaka ya awwalu

تَعَالَيْتَ يَا آخِرُ

Exalted are You. O Eternal Last!

تو بلندتر ہے اے سب سے آخر موجود

تू बुलन्दतर है ऐ सबसे आखिर मौजूद

ta`alayta ya akhiru

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا ظَاهِرُ

Glory be to You. O Evident!

تو پاک ہے اے آشکار

تू पाक है ऐ आशकार

subhanaka ya zahiru

تَعَالَيْتَ يَا بَاطِنُ

Exalted are You. O Hidden!

تو بلندتر ہے اے پوشیدہ

تू बुलन्दतर है ऐ पोशीदा

ta`alayta ya batinu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا رَجَاءُ

Glory be to You. O Hope!

تو پاک ہے اے امیدگاہ

تू پاک है ऐ उम्मीदगाह

subhanaka ya raja'u

تَعَالَيْتَ يَا مُرْتَجَى

Exalted are You. O Who is invoked!

تو بلندتر ہے اے امید کیے ہوئے

تू बुलन्दतर है ऐ उम्मीद किये हुए

ta`alayta ya murtaja

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا ذَا الْمَنِّ

Glory be to You. O Lord of Favors!

تو پاک ہے اے صاحب احسان

تू پاک है ऐ साहिबे एहसान

subhanaka ya dhalmanni

تَعَالَيْتَ يَا ذَا الطُّوْلِ

Exalted are You. O Lord of Bounties!

تو بلندتر ہے اے صاحب بخشش

تू बुलन्दतर है ऐ साहिबे बखशीश

ta`alayta ya dhalttawli

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا حَيُّ

Glory be to You. O Ever-Alive!

تو پاک ہے اے زندہ

تُو پاک ہئے اے جِندہ

subhanaka ya hayyu

تَعَالَيْتَ يَا قَيُّوْمُ

Exalted are You. O Ever-Durable!

تو بلندتر ہے اے نگہبان

تू बुलन्दतर है ऐ निगहबान

ta`alayta ya qayyumu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا وَاحِدٌ

Glory be to You. O One!

تو پاک ہے اے یگانہ

تू پاک है ऐ यगाना वाले

subhanaka ya wahidu

تَعَالَيْتَ يَا أَحَدُ

Exalted are You. O Unique!

تو بلندتر ہے اے یکتا

تू बुलन्दतर है ऐ यकता

ta`alayta ya ahadu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا سَيِّدُ

Glory be to You. O Chief!

تو پاک ہے اے آقا

تू पाक है ऐ आका

subhanaka ya sayyidu

تَعَالَيْتَ يَا صَمَدُ

Exalted are You. O Self-Subsisting!

تو بلندتر ہے اے بے نیاز

تू बुलन्दतर है ऐ बे'नियाज़

ta`alayta ya Samadu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا قَدِيرُ

Glory be to You. O Able to do (Everything)!

تو پاک ہے اے صاحب قدرت

تू پاک है ऐ साहिबे कुदरत,

subhanaka ya qadiru

تَعَالَيْتَ يَا كَبِيرُ

Exalted are You. O Great!

تو بلندتر ہے اے صاحب کبر

تू बुलन्दतर है ऐ साहिबे कब्र

ta`alayta ya kabiru

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والی

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا وَالِي

Glory be to You. O Governor!

تو پاک ہے اے حاکم

تू پاک है ऐ हाकिम वाले

subhanaka ya wali

تَعَالَيْتَ يَا عَلِيَّ

Exalted are You. O Exalted!

تو بلندتر ہے اے ذات عالی

تू बुलन्दतर है ऐ ज़ाते आली

ta`alayta ya `ali

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا عَلِيُّ

Glory be to You. O Most High!

تو پاک ہے اے بلند

تو پاک ہے اے بلند والے

subhanaka ya `aliyyu

تَعَالَيْتَ يَا اَعْلَى

Exalted are You. O Supreme!

تو بلندتر ہے اے سب سے بلند

تू बुलन्दतर है ऐ सबसे बुलंद

ta`alayta ya a`la

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا وَليُّ

Glory be to You. O Friend!

تو پاک ہے اے سرپرست

تू पाक है ऐ सरपरस्त

subhanaka ya waliyyu

تَعَالَيْتَ يَا مَوْلى

Exalted are You. O Master!

تو بلندتر ہے اے مالک

تू बुलन्दतर है ऐ मालिक

ta`alayta ya mawla

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا ذَارِيُّ

Glory be to You. O Resolute!

تو پاک ہے اے ہوا چلانے والے

تू پاک है ऐ हवा चलाने वाले

subhanaka ya dhari'u

تَعَالَيْتَ يَا بَارِيُّ

Exalted are You. O Foremost Creator!

تو بلندتر ہے اے پیدا کرنے والے

تू बुलन्दतर है ऐ पैदा करने वाले

ta`alayta ya bari'u

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا خَافِضُ

Glory be to You. O Mortifying!

تو پاک ہے اے پست کرنے والے

تू पाक है ऐ पस्त करने वाले

subhanaka ya khafidu

تَعَالَيْتَ يَا رَافِعُ

Exalted are You. O Deliverer!

تو بلندتر ہے اے بلند کرنے والے

تू बुलन्दतर है ऐ बुलन्द करने वाले

ta`alayta ya rafi`u

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والی

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا مُقْسِطُ

Glory be to You. O Who throws down!

تو پاک ہے اے پراگندہ کرنے والے

تू पाक है ऐ परा'गंदा करने वाले

subhanaka ya muqsitu

تَعَالَيْتَ يَا جَامِعُ

Exalted are You. O Gatherer!

تو بلندتر ہے اے اکٹھا کرنے والے

تू बुलन्दतर है ऐ इकट्ठा करने वाले

ta`alayta ya jami`u

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا مُعِزُّ

Glory be to You. O Who does Honor!

تو پاک ہے اے عزت دینے والے

تू पाक है ऐ इज़ज़त देने वाले

subhanaka ya mu`izzu

تَعَالَيْتَ يَا مُذِلُّ

Exalted are You. O Subduer!

تو بلندتر ہے اے ذلت دینے والے

تू बुलन्दतर है ऐ ज़िल्लत देने वाले

ta`alayta ya mudhillu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا حَافِظُ

Glory be to You. O Guardian!

تو پاک ہے اے حفاظت کرنے والے

تُو پاک ہے اے ہیفاجت کرنے والے

subhanaka ya hafizu

تَعَالَيْتَ يَا حَفِيزُ

Exalted are You. O Defending Administrator!

تو بلندتر ہے اے نگہبان

تू बुलन्दतर है ऐ निगहबान

ta`alayta ya hafizu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا قَادِرُ

Glory be to You. O Capable Power!

تو پاک ہے اے قدرت والے

تू پاک है ऐ कुदरत वाले

subhanaka ya qadiru

تَعَالَيْتَ يَا مُقْتَدِرُ

Exalted are You. O Impenetrable!

تو بلندتر ہے اے اقتدار والے

تू बुलन्दतर है ऐ इक़तदार वाले

ta`alayta ya muqtadiru

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا عَلِيمٌ

Glory be to You. O Wise!

تو پاک ہے اے علم والے

تू پاک है ऐ इल्म वाले

subhanaka ya `alimu

تَعَالَيْتَ يَا حَلِيمٌ

Exalted are You. O Forbearing!

تو بلندتر ہے اے حلم والے

تू बुलन्दतर है ऐ हिल्म वाले

ta`alayta ya halimu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا حَكَمُ

Glory be to You. O Authority!

تو پاک ہے اے فیصلہ کرنے والے

تو پاک ہے اے فیصلہ کرنے والے

subhanaka ya hakamu

تَعَالَيْتَ يَا حَكِيمُ

Exalted are You. O All-wise!

تو بلندتر ہے اے حکمت والے

تू बुलन्दतर है ऐ हिकमत वाले

ta`alayta ya hakim

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا مُعْطِي

Glory be to You. O Liberal Giver!

تو پاک ہے اے عطا کرنے والے

تू پاک है ऐ आता करने वाले

subhanaka ya mu`ti

تَعَالَيْتَ يَا مَانِعُ

Exalted are You. O Preventer!

تو بلندتر ہے اے روک لینے والے

تू बुलन्दतर है ऐ रोक लेने वाले

ta`alayta ya mani`u

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا ضَارُّ

Glory be to You. O Who brings about distress!

تو پاک ہے اے نقصان دینے والے

تُو پاک ہے اے نुकसान देने वाले

subhanaka ya darru

تَعَالَيْتَ يَا نَافِعُ

Exalted are You. O Who allows gains!

تو بلندتر ہے اے نفع دینے والے

تू बुलन्दतर है ऐ नफ़ा देने वाले

ta`alayta ya nafi`u

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا مُجِيبُ

Glory be to You. O Who comes to help!

تو پاک ہے اے دعا قبول کرنے والے

تू پاک है ऐ दुआ क़बूल करने वाले

subhanaka ya mujibu

تَعَالَيْتَ يَا حَسِيبُ

Exalted are You. O Reckoner!

تو بلندتر ہے اے حساب کرنے والے

تू बुलन्दतर है ऐ हिसाब करने वाले

ta`alayta ya hasibu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا عَادِلٌ

Glory be to You. O Just!

تو پاک ہے اے عدل کرنے والے

تू پاک है ऐ अदल करने वाले

subhanaka ya `adilu

تَعَالَيْتَ يَا فَاصِلُ

Exalted are You. O Distinguisher!

تو بلند تر ہے اے جدا کرنے والے

تू बुलन्दतर है ऐ जुदा करने वाले

ta`alayta ya fasilu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا لَطِيفُ

Glory be to You. O Subtle!

تو پاک ہے اے لطف کرنے والے

تू پاک है ऐ लुत्फ़ करने वाले

subhanaka ya latifu

تَعَالَيْتَ يَا شَرِيفُ

Exalted are You. O Noble!

تو بلندتر ہے اے عزت والے

تू बुलन्दतर है ऐ इज़ज़त वाले

ta`alayta ya sharifu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا رَبُّ

Glory be to You. O Lord!

تو پاک ہے اے پالنے والے

تू पाक है ऐ पालने वाले

subhanaka ya rabbu

تَعَالَيْتَ يَا حَقُّ

Exalted are You. O Truth!

تو بلندتر ہے اے برحق

تू बुलन्दतर है ऐ बरहक़

ta`alayta ya haqqu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا مَاجِدُ

Glory be to You. O Splendid!

تو پاک ہے اے بزرگی والے

تू پاک है ऐ बुजुर्गी वाले

subhanaka ya majidu

تَعَالَيْتَ يَا وَاحِدُ

Exalted are You. O Author!

تو بلندتر ہے اے یکتا

تू बुलन्दतर है ऐ यकता

ta`alayta ya wahidu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا عَفُوٌّ

Glory be to You. O Granter of amnesty!

تو پاک ہے اے معاف کرنے والے

تू پاک है ऐ माफ़ करने वाले

subhanaka ya `afuwwu

تَعَالَيْتَ يَا مُنْتَقِمُ

Exalted are You. O Avenger!

تو بلندتر ہے اے بدلہ لینے والے

तू बुलन्दतर है ऐ बदला लेने वाले

ta`alayta ya muntaqimu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا وَاسِعٌ

Glory be to You. O Bountiful!

تو پاک ہے اے کشادگی والے

تू پاک है ऐ कुशादगी वाले

subhanaka ya wasi`u

تَعَالَيْتَ يَا مُوَسِّعُ

Exalted are You. O Plentiful!

تو بلندتر ہے اے کشادگی دینے والے

تू बुलन्दतर है ऐ कुशादगी देने वाले

ta`alayta ya muwassiu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا رَعُوفُ

Glory be to You. O Clement!

تو پاک ہے اے مہربانی کرنے والے

تू پاک है ऐ मेहरबानी करने वाले

subhanaka ya ra'ufu

تَعَالَيْتَ يَا عَطُوفُ

Exalted are You. O Affectionate!

تو بلندتر ہے اے نرمی کرنے والے

تू बुलन्दतर है ऐ नरमी करने वाले

ta`alayta ya `atufu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا فَرْدُ

Glory be to You. O Alone!

تو پاک ہے اے بے مثل

تू پاک है ऐ बे मिस्ल

subhanaka ya fardu

تَعَالَيْتَ يَا وَتْرُ

Exalted are You. O Single!

تو بلندتر ہے اے تنہا

تू बुलन्दतर है ऐ तन्हा

ta`alayta ya witr

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا مُقِيتُ

Glory be to You. O Over-Seer!

تو پاک ہے اے نگاہ رکھنے والے

تُو پاک ہے اے نیگاھ رخنہ والے

subhanaka ya muqitu

تَعَالَيْتَ يَا مُحِيطُ

Exalted are You. O Who surrounds everything!

تو بلندتر ہے اے احاطہ کرنے والے

تू बुलन्दतर है ऐ अहाता करने वाले

ta`alayta ya muhitu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا وَكِيلُ

Glory be to You. O Protecting Advocate!

تو پاک ہے اے کارساز

تू پاک है ऐ कारसाज़ वाले

subhanaka ya wakilu

تَعَالَيْتَ يَا عَدْلُ

Exalted are You. O Justice!

تو بلندتر ہے اے انصاف کرنے والے

تू बुलन्दतर है ऐ इन्साफ करने वाले

ta`alayta ya `adlu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا مُبِينُ

Glory be to You. O Manifest!

تو پاک ہے اے روشن تر

تُو پاک ہے ऐ रौशन'तर

subhanaka ya mubinu

تَعَالَيْتَ يَا مَتِينُ

Exalted are You. O Persevering!

تو بلندتر ہے اے اے محکم

تू बुलन्दतर है ऐ मोहकम

ta`alayta ya matinu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا بَرُّ

Glory be to You. O Benign!

تو پاک ہے اے نیکوتر

تू پاک है ऐ नेक व तर

subhanaka ya barru

تَعَالَيْتَ يَا وَدُودُ

Exalted are You. O Beloved One!

تو بلندتر ہے اے محبت والے

تू बुलन्दतर है ऐ मोहब्बत वाले

ta`alayta ya wadudu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا رَشِيدُ

Glory be to You. O Who guides on the right path!

تو پاک ہے اے ہدایت والے

تू پاک है ऐ हिदायत वाले

subhanaka ya rashidu

تَعَالَيْتَ يَا مُرْشِدُ

Exalted are You. O Who leads on to the true path!

تو بلندتر ہے اے ہدایت دینے والے

تू बुलन्दतर है ऐ हिदायत देने वाले

ta`alayta ya murshidu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا نُورُ

Glory be to You. O Light!

تو پاک ہے اے نور

تू پاک है ऐ नूर

subhanaka ya nuru

تَعَالَيْتَ يَا مُنَوِّرُ

Exalted are You. O Illuminator!

تو بلندتر ہے اے نور دینے والے

تू बुलन्दतर है ऐ नूर देने वाले

ta`alayta ya munawwiru

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا نَصِيرُ

Glory be to You. O Ally!

تو پاک ہے اے مدد کرنے والے

تू پاک है ऐ मदद करने वाले

subhanaka ya nasiru

تَعَالَيْتَ يَا نَاصِرُ

Exalted are You. O Helper!

تو بلندتر ہے اے مددگار

تू बुलन्दतर है ऐ मददगार

ta`alayta ya nasiru

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا صَبُورُ

Glory be to You. O Patient!

تو پاک ہے اے برداشت کرنے والے

تُو پاک ہے اے برداشت کرنے والے

subhanaka ya saburu

تَعَالَيْتَ يَا صَابِرُ

Exalted are You. O Enduring!

تو بلندتر ہے اے صبر کرنے والے

تू बुलन्दतर है ऐ सब्र करने वाले

ta`alayta ya sabiru

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا مُحْصِي

Glory be to You. O Who takes away!

تو پاک ہے اے جمع کرنے والے

تू پاک है ऐ जमा करने वाले

subhanaka ya muhsi

تَعَالَيْتَ يَا مُنْشِيُّ

Exalted are You. O Who brings about!

تو بلندتر ہے اے پیدا کرنے والے

تू बुलन्दतर है ऐ पैदा करने वाले

ta`alayta ya munshi'u

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا سُبْحَانُ

Glory be to You. O Glorious!

تو پاک ہے اے پاک و پاکیزہ

تू पाक है ऐ पाक व पाकीज़ा

subhanaka ya subhanu

تَعَالَيْتَ يَا دَيَّانُ

Exalted are You. O Requirer!

تو بلند تر ہے اے جزا دینے والے

تू बुलन्दतर है ऐ जज़ा देने वाले

ta`alayta ya dayyanu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا مُغِيثُ

Glory be to You. O Who gives help!

تو پاک ہے اے فریادرس

تू پاک है ऐ मददगार

subhanaka ya mughithu

تَعَالَيْتَ يَا غِيَاثُ

Exalted are You. O Who is called for help!

تو بلندتر ہے اے فریاد کو پہنچنے والے

تू बुलन्दतर है ऐ फरयाद को पहुँचने वाले

ta`alayta ya ghiyathu

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا فَاطِرُ

Glory be to You. O Splitter!

تو پاک ہے اے پیدا کرنے والے

تू پاک है ऐ पैदा करने वाले

subhanaka ya fatiru

تَعَالَيْتَ يَا حَاضِرُ

Exalted are You. O Ever-Present!

تو بلندتر ہے اے موجود

تू बुलन्दतर है ऐ मौजूद

ta`alayta ya hadiru

اجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ

**Keep us safe from the everlasting fire
O Giver of Refuge!**

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ہمیں آگ سے پناہ دے اے پناہ دینے والے

ajirna mina alnnari ya mujiru

سُبْحَانَكَ يَا ذَا الْعِزِّ وَالْجَمَالِ

**Glory be to You. O Lord of Honor and Grace,
invoked for blessings.**

تو پاک ہے اے بڑائی اور حسن والے

تو پاک ہے اے بڑائی اور हुस्न वाले

subhanaka ya dhal'izzi waljamali

تَبَارَكَتَ يَا ذَا الْجَبْرُوتِ وَالْجَلَالِ

O Lord of Might and Majesty, Glory be to You.

تو بابرکت ہے اے صاحب اقتدار اور جلالت والی

تू बुलन्दतर है ऐ साहिबे इक़तदार और जलालत वाले, तू पाक है

tabarakta ya dhaljabaruti waljalali

سُبْحَانَكَ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ

There is no god but You.

تو پاک ہے سوائے تیرے کوئی معبود نہیں ہے

सिवाए तेरे कोई माबूद नहीं है

subhanaka la ilaha illa anta

سُبْحَانَكَ إِنِّي كُنْتُ مِنَ الظَّالِمِينَ

“Glory be to You. Verily, I have been a wrongdoer.”

تو پاک ہے بیشک میں خطا کاروں میں ہوں سے

تू پاک है बेशक मैं खताकारों में से हूँ

subhanaka inni kuntu mina alzzalimina

فَأَسْتَجَبْنَا لَهُ وَنَجَّيْنَاهُ مِنَ الْغَمِّ

“So We heard his prayer and saved him from the
anguish

پس ہم نے اسکی دعا قبول کی اور ہم نے اسکو رنج سے
نجات دی

پاس ہم نے इसکی دُعا کبूल کی اور ہم نے इसکو رنج سے نجات دی

fastajabna lahu wa najjaynahu mina alghammi

وَكَذَلِكَ نُنْجِي الْمُؤْمِنِينَ

Thus We save believers.”

اور ہم مومنوں کو اسی طرح نجات دیتے ہیں

और हम मोमिनों को इसी तरह निजात देते हैं

wa kadhalika nunji almu'minina

وَصَلَّى اللهُ عَلَي سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَآلِهِ
أَجْمَعِينَ

**Blessings of Allāh be on our chief, Muhammad
and his Household, one and all.**

اور خدا ہمارے سردار حضرت محمد پر اور انکی ساری
آل پر رحمت فرمائے

और खुदा हमारे सरदार हज़रत मुहम्मद (सःअःवःव) पर और उनकी सारी
आल (अःस) पर रहमत फ़रमाये

*wa salla allahu `ala sayyidina muhammadin wa alihi
ajma`ina*

وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

(All) praise be to Allāh the Lord of the worlds.

اور ساری تعریف اللہ ہی کیلئے ہے جو عالمین کا رب ہے

और सारी तारीफ़ अल्लाह ही के लिए है जो आलमीन का रब है

walhamdu lillahi rabbi al`alamina

وَحَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ

Sufficient for us is Allāh. He is the Best Protector.

اور اللہ ہمارے لیے کافی ہے اور کارساز

اور اللہ ہمارے لیے کافی ہے اور کارساز

wa hasbuna allahu wa ni`ma alwakilu

وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ

There is no power and no might except (with)
Allāh, the High, the Great.

اور نہیں کوئی طاقت و قوت مگر وہی جو بلند و برتر خدا
سے ملتی ہے

और नहीं कोई ताक़त व कुव्वत मगर वही जो बुलंद व बर्तर खुदा से मिलती
है.

wa la hawla wa la quwwata illa billahi al`aliyyi al`azimi

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ

**O' Allāh send Your blessings on Muhammad
and the family of Muhammad.**

اے اللہ! رحمت فرما محمد و آل (ع) محمد پر

ऐ अल्लाह मुहम्मद और आले मुहम्मद पर अपनी सलामती रख

allahumma salli `ala muhammadin wa ali muhammadin

**Please recite
Sūrat al-Fātiḥah
for
ALL MARHUMEEN**



For any errors / comments please write to: duas.org@gmail.com

Kindly recite Sūrat al-Fātiḥah for Marhumeen of all those who have worked towards making this small work possible.